

# ОВЕН ПД100

## Перетворювач тиску вимірювальний Коротка настанова

### 1 Вступ

Цю настанову призначено для ознайомлення обслуговуючого персоналу з монтажем та експлуатуванням перетворювачів тиску ОВЕН ПД100 (далі за текстом – «перетворювач»).

### ОВЕН ПД100-ХХ-1Х1-Х



Детальну інформацію про перетворювач наведено у *настанові щодо експлуатування* на сайті [owen.ua](http://owen.ua).

### 2 Технічні характеристики

Таблиця 1 – Характеристики перетворювача

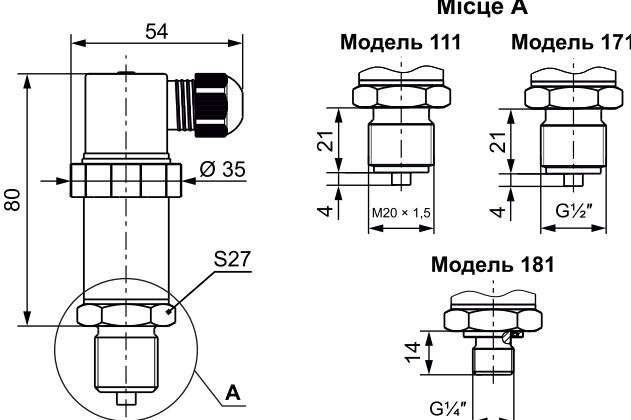
Група характеристик	Найменування	Значення
Живлення	Тип	Двопровідна струмова петля 4–20 мА
	Напруга живлення постійного струму	12...36 В (номінальна 24 В)
	Споживана потужність, не більше	1,0 Вт
Канал вимірювання тиску	Верхня межа вимірювання (ВМВ)*	0,016...40,0 МПа
	Границя тиску перевантаження, не менше	200 % від ВМВ
Вихід	Тип вихідного сигналу	4...20 мА постійного струму
	Опір навантаження**	0...1200 Ом
Конструкція	Штуцер для підключення до процесу	M20 x 1,5; G½"; G¼"
	Тип електричного з'єднувача	EN175301-803 форма А (DIN 43650A)
	Ступінь захисту корпусу	IP65
Умови експлуатування	Габаритні розміри	див. рисунок 1
	Температура вимірюваного середовища	-40...+100 °C
	Температура навколишнього повітря,	-40...+80 °C
	Атмосферний тиск	84...106,7 кПа



#### ПРИМІТКА

\* Нижня межа вимірювання залежить від типу вимірюваного тиску.

\*\* Опір навантаження залежить від напруги живлення (див. рисунок 6)



### 3 Монтаж на об'єкті



#### УВАГА

Перед установленням перетворювача слід перевіритися, що робочий діапазон тисків на технологічному об'єкті знаходитьться всередині діапазону вимірювання перетворювача. Недотримання цієї вказівки може привести до серйозного пошкодження та/або поломки обладнання.



#### НЕБЕЗПЕКА

Монтаж слід проводити тільки за відсутності тиску у магістралі та вимкненому електричному живленні перетворювача і всіх підключених до нього пристрій.



#### УВАГА

Перед приєднанням перетворювача з'єднувальні лінії повинні бути ретельно продуті. Для продувки повинні використовуватися спеціальні пристрії. Продування сполучних ліній через перетворювач не допускається!



#### ПРИМІТКА

При монтажі зусилля затягування, що прикладається до гайки штуцера перетворювача, не повинно перевищувати 50 Н·м.



Рисунок 2 – Затягування гайки штуцера

Відбірні пристрої для установлення перетворювача рекомендується монтувати на прямолінійних ділянках, на максимально можливому віддаленні від насосів, запірних пристрій, колін, компенсаторів та інших гіdraulічних пристрій.

Сполучні лінії повинні мати односторонній ухил (не менше 1:10) від місця відбирання тиску вгору до перетворювача, якщо вимірюване середовище – газ або пар, і униз до перетворювача, якщо вимірюване середовище – рідина. Якщо це неможливо, при вимірюванні тиску газу у нижніх точках сполучних ліній слід встановлювати відстійні судини, а при вимірюванні тиску рідини в найвищих точках – газозбирники.

На рисунку 3 наведені розташування відвідних трубок на горизонтальному або нахиленому трубопроводі і рекомендовані схеми монтажу перетворювачів залежно від вимірюваного середовища.

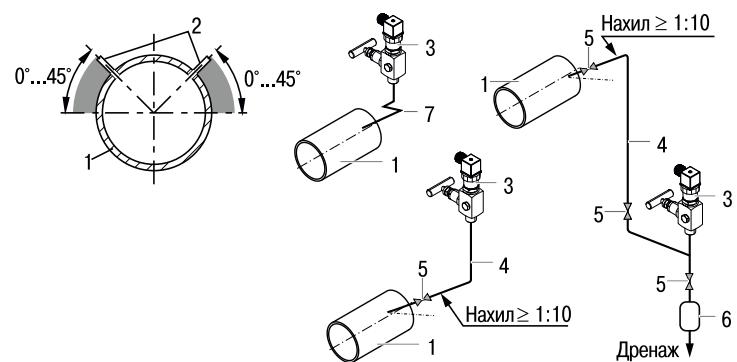
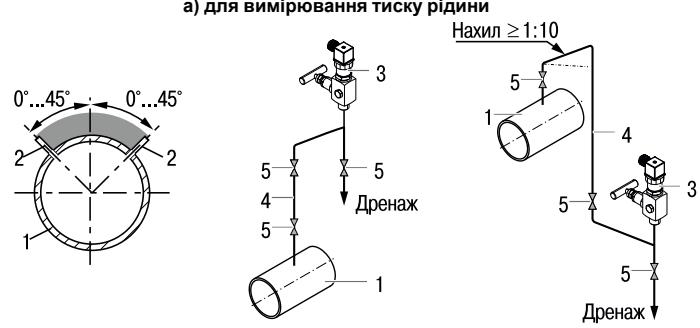
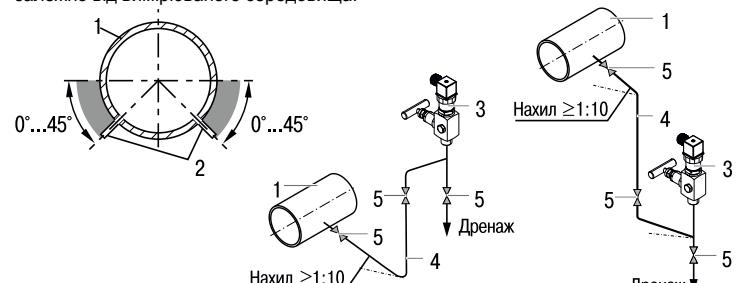


Рисунок 3 – Розташування відвідних трубок на трубопроводі і приклади монтажу перетворювача

Елементи конструкцій на рисунку 3:

1. Трубопровід.
2. Відвідна трубка.
3. ПД100 з вентильним блоком.
4. З'єднувальна лінія.
5. Запірний вентиль.
6. Посудина збору конденсату.
7. Одновиткова імпульсна трубка.

#### 4 Монтаж зовнішніх електрических зв'язків

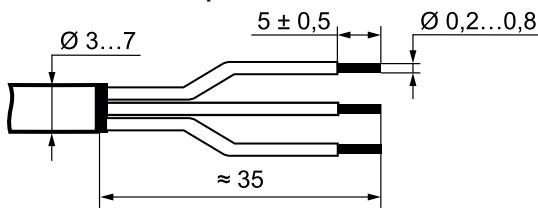


Рисунок 4 – Підготовка кабелю

Для підготовки кабелю до монтажу слід (див. рисунок 4):

1. Обробити кабель, знявши зовнішню ізоляцію на довжині 35 мм.
2. Зачистити кінці проводів на довжині 5 мм.
3. Зачищені кінці проводів скрутити й облудити або обтиснути у кабельний наконечник.

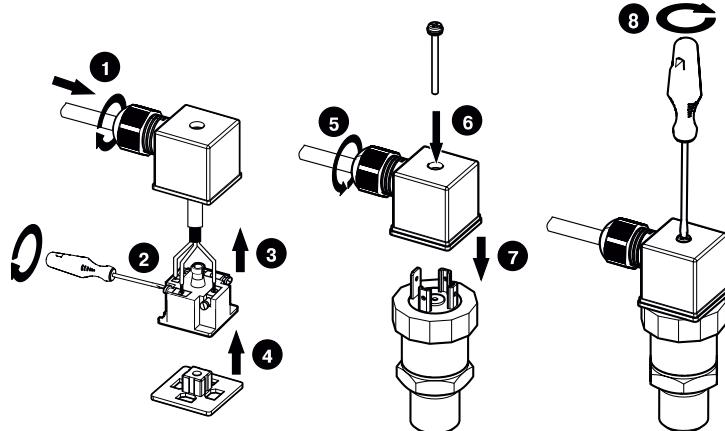


Рисунок 5 – Монтаж проводів

Для монтажу проводів слід (див. рисунок 5):

1. Послабити кабельний вівд кутового з'єднувача і ввести через нього оброблений кабель у корпус кутового з'єднувача.
2. Послабити гвинти клем «1», «2» і «3» клемника, вставити кінці проводів у клеми і закрутити гвинти до упору.
3. Вставить клемник у корпус кутового з'єднувача і притиснути до характерного клапання.
4. Вставить ущільнювальну прокладку у клемник.
5. Затягнути кабельний вівд для ущільнення кабелю.
6. Вставить гвинт кріплення з кільцем ущільнювача у корпус з'єднувача.
7. З'єднати кутовий з'єднувач і корпус перетворювача.
8. Ввернути і затягнути гвинт кріплення.



**УВАГА**  
Під час підключення джерела живлення потрібно дотримуватися полярності! Неправильне підключення може привести до посування обладнання.

Перетворювач слід підключати до зовнішніх пристроїв згідно зі схемою на рисунку 6.

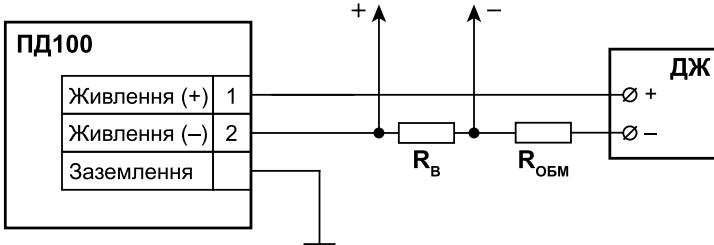


Рисунок 6 – Схема підключення

Обмеження опору навантаження:

$$R_H = R_B + R_{OBM} \leq R_{H MAX};$$

$$R_{H MAX} = \frac{(U_{жив} - 7)}{0,023},$$

де  $R_B$  – вхідний опір вимірювача, Ом;

$R_{OBM}$  – опір обмежувального резистора, Ом;

$R_{H MAX}$  – максимальний опір навантаження, Ом;

$U_{жив}$  – напруга живлення, В.



**УВАГА**  
Під час прокладання ліній живлення та сигнальних ліній слід виключити можливість потрапляння конденсатору на рознімач або кабельний вівд перетворювача.

У разі потреби слід встановити петлю з проводки для відведення конденсатору. Нижня точка конденсаційної петлі повинна бути розташована нижче кабельного вводу перетворювача, див. рисунок 7.

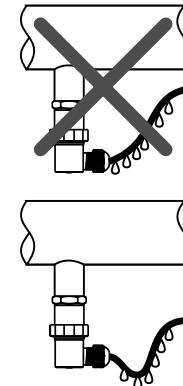


Рисунок 7 – Установлення петлі відведення конденсатору

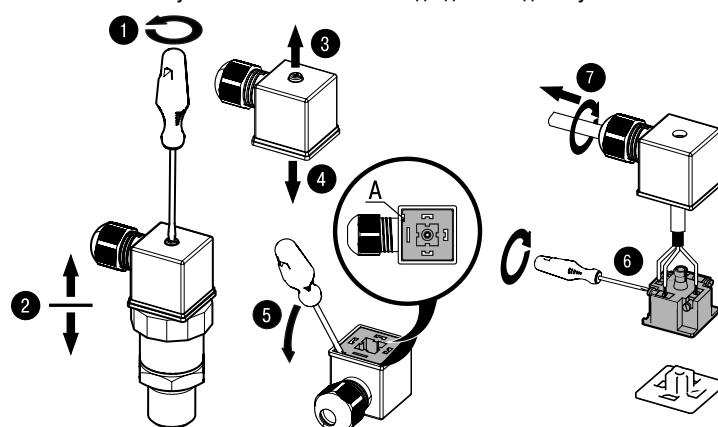


Рисунок 8 – Демонтаж проводів

Для демонтажу проводів слід (див. рисунок 8):

1. Вітвернути гвинт кріплення кутового з'єднувача.
2. Від'єднати кутовий з'єднувач від корпусу перетворювача.
3. Витягти гвинт кріплення з кутового з'єднувача.
4. Витягти ущільнювальну прокладку з клемника.
5. Витягти клемник з корпусу з'єднувача. Для цього вставити в отвір А вузьку плоску викрутку, за допомогою важеля підняти клемник і витягти його з корпусу з'єднувача.
6. Від'єднати проводи від гвинтових клем.
7. Послабити кабельний вівд і витягти кабель із з'єднувача.

#### 5 Можливі несправності

Таблиця 2 – Можливі несправності

Несправність	Причина	Метод усунення
Вихідний сигнал відсутній	Обрив у лінії живлення або у колі живлення	Знайти та усунути обрив
	Коротке замикання у колі живлення	Знайти та усунути замикання
	Не дотримано полярності при підключені джерела живлення	Поміняти полярність
Вихідний сигнал нестабільний або не змінюється при поданні тиску	Засмічення входного отвору приймальної порожнини штуцера перетворювача	Очистити входний отвір*
	Порушене герметичність у лінії підведення тиску	Знайти та усунути негерметичність
		Вимкнути живлення
	Оксислилися поверхні контактів	Звільнити доступ до контактів Очистити контакти



**ПРИМІТКА**

\* Під час чищення приймальної порожнини штуцера перетворювача категорично заборонено будь-який механічний вплив на мембрани тензоперетворювача.

61153, м. Харків, вул. Гвардійців Широнінців, 3А

тел.: (057) 720-91-19

тех. підтримка 24/7: 0-800-21-01-96, support@owen.ua

відділ продажу: sales@owen.ua

www.owen.ua

реєстр.: 2-УК-101045-1.3